

EN EL HOSPITAL MILITAR

Lo que nos cuentan tres ex cautivos

La Cruz Roja. - Viendo a los enfermos. - El soldado Coveta; el cabo Miguelín, testigo de la muerte del capitán Irazazábal, y Claudio Maliaño, prisioneros evadidos. - Interesantes relatos. - De herrero a médico. - Guarnicionero improvisado. - El hollín, el aceite, el huevo y el excremento de gallina, curativos poderosos. - El moro Ben-Chelali

Con el deseo de poder comunicar a nuestros lectores las impresiones nuestras al visitar las salas del Hospital militar de la Plaza, en que se hallan los enfermos recién llegados, nos dirigimos ayer tarde a las tres y media, a dicho establecimiento.

El comandante médico señor Tomé tuvo la bondad de indicarnos que podríamos visitar las salas, si lo creíamos conveniente, y nos insinuó que nos podía interesar, quizá, el relato de algunos de los soldados enfermos.

Sabíamos que entre estos había dos o tres que fueron prisioneros de los rifeños, durante algún tiempo, y esto nos animó a charlar con ellos, si su estado lo permitía. Felizmente así era.

Haciendo inventario

Al llegar al pabellón de infecciosos y franquear la entrada, nos encontramos a Elena Enciso y Trinidad Buesa con su traje de enfermeras, examinando y contando palanganas, vasos platos y otros efectos, de los que hacían inventario en forma para la entrega y recepción en los relevos de turno.

Preguntamos a las lindísimas enfermeras si en aquella sala se hallaba alguno de los ex cautivos y ambas nos dijeron a coro:

—Hay varios; pero el que estuvo más tiempo prisionero es Miguelín. Ahora no puede usted verle porque está durmiendo. Vea usted a Coveta; otro ex prisionero; y también está Claudio, que sufrió menús las torturas del cautiverio, pero le agradecerá oírle. Es un muchacho gaditano.

Comprendí que Elena y Trinidad sabían ya el nombre de todos los que anteayer llegaron, y cuando iba a penetrar en la sala me encontré a los señores Montoya y Ozores, con rollos de papel y periódicos en la mano, que poco después distribuían, cariñosamente, a los enfermos: el papel para que escriban a sus familias y a sus novias, como añadió el señor Ozores, y los periódicos para entretenimiento y conocimiento de noticias.

Hablando con Coveta

Penetramos en la Sala en que se hallaba el soldado del regimiento de San Fernando Gregorio Coveta, natural de Salinas de Medinaceli (Soria).

Allí se encontraba Josefina Landazábal, arreglando las ropas de la cama de uno de los enfermos, mientras el de al lado bronceaba y hablaba respetuoso, pero humorístico con Josefina.

Esta hubo de decirles:

—Son ustedes los más malos.

—Porque usted lo dice...

El médico auxiliar de Artillería don José Gutiérrez tomaba la temperatura a Florentino Moreno, de Cazadores de Alcántara, que acusaba 39 grados. El señor Tomé entraba y se enteraba en breves instantes del curso de la enfermedad de todos. Otro enfermo llegaba a los 40 grados pero no ofrecía gravedad.

Después de preguntar por su estado

a varios, llegamos a la cama que ocupa Gregorio Coveta.

Sonríe al vernos y le decimos:

—Buena cara tiene el ex cautivo

—De las malditas fiebres, señor, —replica con viveza. Pero ya las voy engañando y creo que pronto las mando a A.Á.

—Así será, sin duda alguna.

—Se van entregando, se van entregando y van pidiendo el *amán*.

—Enhorabuena. ¿Qué puedes decirme de tu cautiverio? —le digo sin más rodeos ni tratamientos.

—Muchas cosas le contaría—dice riendo siempre y animándose sus facciones simpáticas.—Yo llevaba cinco meses de servicio y me hallaba destacado en la posición de Hamuda, que defendimos los ocupantes con tesón, hasta que recibimos orden de evacuarla. Los rifeños de la chilaba arrebataban en el ataque, como si fueran demonios y salimos de Hamuda en ordenada retirada hasta que nos vimos atacados por el frente, por la espalda y por los flancos. Pudimos llegar a Dar-Drius y Monte-Arruit, como fuere pudimos.

Allí estaba el general Navarro, como usted sabe, bravo, valiente y animando a todos. Pero, el 9 de agosto, después de episodios mil, que son bien conocidos, tuvimos que rendirnos. La resistencia no era posible ya. La vida no importaba un bledo y pensando en entregarse a aque los selvajitas, nos agrupamos en la posición.

Empezó la degollina; pero se impusieron a los ases nos otros moros menos crueles y yo fui uno de los que salvaron la piel. Me hicieron prisionero, conduciéndome a una caba próxima y allí me despojaron del uniforme, dándome en cambio, unos guñapos morunos que, si me ve mi madre, no me conoce. Desde allí me trasladaron a un poblado cerca de San Juan de las Minas; luego me llevaron a otro lado del Kert, cobijándome en una jaima.

—¿Y no te maltrataban?

—De obra, no; pero hombres y mujeres me decían unas cosas que, vaya... que yo no quiero repetir.

—Pero te daban bien de comer, ¿verdad?

—Ah, sí señor; unas tortas de cebada que me sabían a pastelillos de crema...

—¿Y cómo te escapaste del cautiverio?

—Por pies. Una locomotora, comparada con el vapor que yo dí a mis piernas, era una chocolatera. Fue el 23 de Agosto; me escurri cuando vi el momento propicio y durante tres días y tres noches, como no llevaba nada en el estómago, nada en las manos, nada en los pies, ni nada en la cabeza, más que el pensamiento de llegar donde hubiera personas, ojos y oídos era yo únicamente. El 27, sin hambre siquiera, por si pudiera estorbarme, llegué a la zona francesa y en un campamento me dieron de comer y me llevaron a Uxda. Desde Uxda me condujeron a Orán; fui presentado a nuestro cónsul, y embarcado en el «Vicente la Rota» llegué a Melilla, donde un cabo se hizo cargo de mí

para llevarme a la presencia del general Picasso, quien me tomó declaración.

—¿Y no tuviste compañeros tuyos de cautiverio?

—Sí, señor; dos de mi compañía, de los que nada he vuelto a saber.

Nos despedimos de Coveta, estrechando su mano y fuimos en busca de Miguelín, como le llaman en la sala todos.

El cabo Miguelín

Se llama Miguel Capel Camacho, es natural de Bolaños, provincia de Ciudad-Real, de oficio herrero forjador y cabo de la Comandancia de Artillería de Melilla.

Su conversación es rápida y amén-sima; la movilidad de sus ojos penetrantes acusa un espíritu resuelto y cultura nada vulgar. El episodio de su vida, relatado por él, que va en estos rangones, a grandes rasgos trazados, lo ameniza de forma en extremo pintoresca y hasta gráfica, pues trazó un croquis del terreno por él recorrido en su odisea, con seguridad y exactitud nada comunes.

Y es que —como él decía— ¡Qué puede haber en el hombre que aguce más el ingenio que el de librarse de la muerte, cuando se ve una posibilidad de hacerlo!

Lo primero que nos dice es lo siguiente:

—No sabía yo que el capitán Irazazábal tenía aquí la familia. Si sabía que era de Vitoria; pero ignoraba lo que he sabido ahora. ¡Pobre capitán! —añade enriscado. Le quería yo y me quería él como si fuéramos hermanos. La visión de su trágica muerte me ha atormentado y me atormenta sin cesar. La traición de un moro que le debía favores y atenciones se enseñó con don Cándido. El tal moro era el que nos suministraba de ordinario la carne para nuestras comidas. La bondad franca y alegre del capitán Irazazábal, las confianzas que el chacal aquel disfrutó, no sirvieron de nada, para impedir que se consumara el bárbaro asesinato. Un tiro a boca de jarro, en el pecho, acabó con la vida del pobre capitán.

—¿Vista herir al niño, hijo de don Cándido?

—No señor; se precipitaron de tal modo las cosas que no recuerdo. Lo que sí recuerdo es que, metido ya en faena y al hacer yo, con uno de los cañones de la batería, un certero disparo, el capitán Irazazábal que vio los efectos, con sus gemelos de campaña, exclamó:

«¡Ole los artilleros! Mañana te regalo un duro». Yo le contesté: Pues a la cantina con él, mi capitán, que estos tragos merecen otros tragos. A poco, vi yo venir hacia la posición nuestra a tres o cuatro moros, y les pregunté:

—¿Qué pasa por ahí, paisa?

—Muchas cosas, muchas cosas pasan. Nosotros querer hablar capitán.

Y hablaron. Pero el capitán, sereno, enérgico, nos dijo: «¡Muchachos! Sea lo que Dios quiera. Hay que defenderse!» Pero en pocos momentos la posición se vió rodeada de moros; yo inutilicé uno de los cañones; la posición fué asaltada y yo ya no recuerdo sino que un moro me dió un culatazo en la nuca; que me cogió y me arrastró haciéndome prisionero.

Llegué a San Juan de las Minas y allí vi un cuadro de horror que luego, para mí, ha resultado una fiereza. Vi ocho soldados amarrados y muertos, mutilados y profanados de manera bárbara e inconfundible. Además vi muertos también a un cabo y dos guardias civiles, a dos paisanos y dos niños. Yo ya no sabía si tenía sensibilidad.

El cautiverio

Me palpaba los ojos, el cuerpo todo, creyendo que soñaba. Todo lo que estaba al alcance de mi vista horripada, veía destruido, hecho polvo, ceniza. El moro que me cogió me abandonó y yo, con mi compañero—pues no le he dicho que seguía mi suerte un tal Lorenzo, de la compañía del capitán Irazazábal—nos metimos en una casucha para escondernos.

—¿Y Lorenzo, se ha salvado también? le interrumpo?

—Lo ignoro, por desgracia.

—No escondimos en la casucha y nos vió un niño moro que llamó a su padre; vino éste y nos dijo:

—¿Dónde vais, paisas?

—A Melilla.

—No poder. Todo hecho polvo. Moros hacer polvo todo. ¿Teneis hambre?

—Mucha. Y sacó un pan de trigo y nos dió de comer y comimos sin gustar, maquinalmente. Otro moro que se acercó, nos dijo: Marchad con ese, marchad, que estar persona.

Bu-Salda se llamaba nuestro aprehensor; sin violencias nos condujo a San Juan de las Minas y después de despojarnos de lo único que llevábamos, que era el pantalón, pues todo lo demás nos había sido arrebatado, nos afeitaron la cabeza y nos vistieron con ropas moru-

nas, dedicándonos a trabajar en una huerta.

A mí me puso Salda el nombre de Salla y a Lorenzo le llamaba Maimón.

Un día me pregunta Bu-Salda:

—¿Tú que estar?

Y yo, sin titubear, fiando en la ignorancia mora más que en mis facultades, le contesté: Yo estar médico. Sabía yo que a los médicos los respetan, y lo mismo hubiero dicho que era Arzobispo. (A la hora de curar sería ella).

—Y tu, Maimón, que estar ¿dijo a Lorenzo? A Lorenzo le debió parecer que para médico era bastante yo, y después de un instante de vacilación, dijo:

—Yo, guarnicionero.

Sabía tanto Lorenzo de coser correas como yo de curar un divieso. Pero Bu-Salda no tenía tan arraigada en su alma la crueldad y creyéndonos tal médico y guarnicionero nos trataba bastante bien. Prueba de que tenía buenos sentimientos, es el hecho de haber guardado durante unos días a un capitán, quien le recompensó con 1.500 pesetas. El moro, en cambio le dió una *broving* y le reveló donde se hallaba un depósito de fusiles. El capitán, cuyo nombre ignoro, murió algún tiempo después, lejos de Bu-Salda, según he sabido.

Un día, Bu-Salda me dijo: Tu estar médico, estar veterinario ¿verdad?

—Claro, hombre, no faltaba más.

Lo mismo curó yo caballo que histerismo.

—Pues hoy tener que curar caballo en Nador.

Y a Nador fui con Bu-Salda a curar a un caballo árabe, herido en una pata. Hice una cataplasma con hollín y aceite, se la apliqué al animal y a los pocos días como nuevo.

Esto me acreditó y me hizo pensar al mismo tiempo en la influencia del hollín para curar a todo titirimundi. La cura que la me valió un duro con el que compré uvas y tabaco. Pronto habían de ponerse a prueba mis aptitudes y conocimientos.

El moro Ben-Chelali

El moro Bu-Salda pertenecía a la harca de Ben-Chelali; al que he conocido. Es un moro prestigioso y de aspecto inteligente. No sale nunca de su casa; pero a él van en consulta otros moros. Se le ve siempre triste, suspirando y elevando al cielo los ojos y en aptitud de súplica las manos.

—¿Ves—, me decía Bu-Salda como Ben-Chelali estar amigo de España?

Pues bien, un hermano de Ben-Chelali, llamado Bojatel, fué herido y *este médico* le curó. Una bala le deformó la nariz y le atravesó el parietal derecho. Yo tomé de una de las bolsas de curación que nos quitaron de las posiciones, iodo y gasas, hice un mejunje con huevo, excremento de gallina, agua y aceite y también curé el moro.

El día anterior a la toma de Nador, por nuestras tropas, fué muerto mi protector Bu-Salda. Bojatel me decía: Padre tuyo, muerto. Y, ciertamente, en aque-

llas circunstancias, un padre era para mí Bu-Salda. Bojatel añadió, con pena, al ver el avance de nuestras tropas: «Estar perder más que aroma. Dejar todo mara, mara».

En Zeluán ví a una joven cristiana de 19 años, llamada Antonia Galán que vivía allí con su familia. Un hebreo se la llevó a Francia.

Cuando nuestras tropas tomaron Tauima—sigue diciendo Miguelín—me llevaron a unas casas de la Compañía Colonizadora, cerca de Monte-Arruit; después, al Zaio y desde allí presencié la toma de Monte-Arruit. Me encontré con otro prisionero, Marcelino Tejada, y viendo una ocasión propicia, le dije: Yo, esta noche me las piro. Y en efecto: aque la noche, encomendándome a Dios, con los más profundos y santos fervores, empecé la marcha hacia Monte-Arruit. Yo sabía que diciendo... *Asagá du la-ig-la jal-Mojámed del rasel-la* era sagrado, y no daba un paso sin decir esos retazos. Me ladraron unos perros y *asagá*... etc; of un ruido extraño y *asagá* otra vez. Eran chacales. Y debió surtir efecto el lenguaje porque pasaron de largo mientras yo me ocultaba en un montón de paja.

Seguí andando, bien orientado, y hallándome acurrucado en una cueva oí perfectamente el toque de diana en la trágica posición de Monte-Arruit. Me levanté de un salto y ya no paré de correr hasta llegar donde los nuestros agitando la chilaba y dando gritos: La llegada a nuestra reconquistada posición no puedo describirla. So'o recuerdo que lloré como nunca y que sentía una alegría como no es posible que vuelva a sentirla jamás.

El 4 de noviembre será para mí la fecha de mi nacimiento. Aquel día me condujeron a Melilla, declaró ante el general Picasso; mi coronel me invitó a su mesa y a los cuatro días me presentaba voluntario para ir con cuatro camiones blindados a la operación de San Juan de las Minas; caí enfermo con fiebres y aquí estoy ahora como en la gloria.

No se cansaba de hablar el cabo Capel; se hacía tarde y al despedirnos de él se enfurecía porque no queríamos tomar un cigarro puro, que al fin tomamos prometiéndonos devolverle la fineza con un buen habano.

Claudio Maliaño

Es un buen mozo, gaditano; pertenece al Regimiento de Melilla y es uno de los pocos supervivientes de Anual y Monte-Arruit.

Se hallaba sentado en la cama, escribiendo al marqués de Comillas, de quien es ahijado.

Su cama está situada casi frente a la del cabo Capel, y habiendo oído el relato que este nos hizo, dijo: Poco puedo añadir yo. El día del desastre caí por un barranco; perdí la columna, me cogieron los Policias traidores y me dieron un culatazo que me hizo perder el sentido. Los moros me arrojaban piedras y algunos me decían: Tu marchar,

NUEVO TEATRO

Mañana sábado grandes sesiones de cinematógrafo

A las 6 media y 10 menos cuarto

Quinta y última jornada de la interesantísima serie

Las arañas negras

titulada «Los del hijo sol» (3 partes).

LA HIJA DE LA SELVA comedia en (4 partes) por June Caprice.

Cadenitas oro ley, macizas para medallas, las de 28 pesetas a 15; pendientes y sortijas oro ley 18 kilates con diamantes, desde 30 pesetas; sortijas-sello chapadas en oro, las de 8 pesetas a 4'50; sortijas-alianzas chapadas en oro, las de 8 pesetas a 4'50; despertadores, los de 14 pesetas a 9'50; relojes-bolsillo para caballero, los de 22 pesetas a 14; bolsos oro ley para señora, desde 500 pesetas; monederos plata ley a precios baratísimos; pendientes y sortijas, de 10 pesetas a 6; relojes-pulsera, los de 25 pesetas a 17.

ISASIA
JOYERO

24, DATO, 24

Ultimos dias
de venta

Medallas macizas plata de ley, las de 3'50 a 2; cadenas plata ley para medallas, a mitad de su precio; pulseras esclavas chapadas oro, las de 18 pesetas a 10; cadenas plata ley para medallas, las de 4 pesetas a 2'50; sortijas-alianzas chapadas oro, las de 8 pesetas a 4'50; sortijas-alianzas oro ley macizo, desde 14 pesetas; sortijas-sello oro ley macizo, desde 20 pesetas; pulseras "tango", novedad, las 30 pesetas a 15; cadenas chapadas oro para reloj, las de 6 pesetas a 4 pesetas.

ISASIA

Joyero. Ultimos dias de venta Dato, 24. Liquidación verdad

Cadenitas oro ley macizas, para medallas, las de 28 pesetas a 15; relojes oro ley, de bolsillo y pulsera de todos los precios; cadenas plata ley para medallas, las de 4 pesetas a 2'50; sortijas de sello chapadas en oro, las de 6 pesetas a 4'50; Pendientes y sortijas, de 10 pesetas a 6; pendientes y sortijas, desde 2 pesetas; despertadores, de 14 pesetas a 9'50.

Relojes oro ley de pulsera y bolsi lo de todos precios; pendientes y sortijas oro ley, con diamantes, desde 30 pesetas; bolsos oro ley para señoras, desde 500 pesetas; pendientes y sortijas y otras alhajas propias para regalos, desde 2 pesetas.

Cadenitas plata ley para medallas, las de 7 pesetas a 4'50; sortijas alianza oro ley macizo, desde 14 pesetas; relojes bolsillo para caballero, los de 22 pesetas a 14; sortijas-alianza chapadas oro, las de 8 pesetas a 4'50; Sortijas de sello oro ley macizo, desde 20 pesetas; Cadenas macizas oro ley para reloj de caballero, desde 125 pesetas; relojes pulsera, los de 25 a 17.

marchar Melilla Llegué a Monte Arruit y presencié la carga inolvidable del teniente coronel Primo de Rivera. Pude regresar a Melilla donde caí con paludismo y hace un mes fui evacuado, yendo a Málaga y después a Granada.

Este soldado nos rogó muy encarecidamente, hiciésemos constar la admiración de todos los enfermos por las damas y caballeros de la «Cruz Roja» de Vitoria. En ninguna parte—decía—hemos visto tanto celo, tanto cariño, tanta abnegación, solicitud tan bondadosa y diligente.

Y prometiendo atender su ruego, nos despedimos de todos los enfermos de la Sala

S. CORROCHANO.

JOYERIA RELOJERIA Y OPTICA

J. M. Belarrea

Dato 34 Teléfono 371

Unicos talleres de joyeria de Vitoria Reforma de toda clase de alhajas según los últimos modelos de París Talleres de Relojeria y Optica. Esta casa cuenta con personal competensimo y garantiza todos los trabajos que ejecuta en los tres ramos que abarca. Compro oro, platino, dentaduras viejas, brillantes, perlas, etc.

Otro tren de enfermos

Muy en breve llegará a Vitoria otra expedición de enfermos para ser hospitalizados aquí.

El tren en que hacen su viaje desembarcará en Valladolid el mayor número de enfermos que conduce y seguirán los restantes a Vitoria.

No se ha precisado el número exacto de los que vendrán a nuestra ciudad.

Carpinteros, ebanistas, cuantos manejan la sierra, tendrán las manos muy listas si usan *Chocolate Esquerria*.

Asociación de Señoras de Santa Bárbara de los Artilleros

Esta Asociación, queriendo rendir un tributo de admiración y cariño a los héroes del Arma de la Artillería que vertieron gloriosamente su sangre por la Patria y a los que luchan en los campos africanos, al celebrar la festividad de su excelsa Patrona, a ellos se une en espíritu con los solemnes cultos siguientes que tendrán lugar los días 3 y 4 del presente mes en la iglesia de Reverendos Padres Carmelitas.

Día 3 A las once de la mañana solemne Oficio de difuntos en sufragio de los Artilleros fallecidos en Africa.

Terminada la Misa de Requiem pronunciará la oración fúnebre el muy ilustre señor doctor don Francisco Tabar, Capellán de honor y predicador de Su Majestad; finalizando el acto fúnebre con un solemne responso que elevará al Dios de las misericordias el Ilustrisimo y Reverendísimo Prelado de la Diócesis.

Día 4. A las diez, Misa con exposición de S. D. M.

Antes de la reserva se rezará las letanias de los Santos.

Terminará el acto con la bendición del Santísimo.

Mañana, día 3, se cumple el sexto aniversario del fallecimiento de la señora Antonia Lángara y Montoya, por cuyo motivo, todas las misas que se celebren en ese día, en la parroquia de San Pedro y en el Convento de Religiosas Brigiditas, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

INDUSTRIALES

El remedio a la escasez de fuerza eléctrica, se consigue comprando un **MOTOR "LISTER,"**

tipo vertical, que ofrece las ventajas siguientes: Espacio reducido. Puesta en marcha facil e instantánea Seguridad absoluta de funcionamiento. Consumo reducido. No confundirse esta excelente marca INGLESA, con otras americanas de tipo horizontal, poseamos también motores horizontales, que vendemos sin garantía. Disponemos de motores LISTER en 2-3 5-7-9 y 12 HP, para entrega inmediata. Abundantes existencias de toda clase de piezas de recambio para nuestros motores LISTER.

Ajuría y Aranzabal S. A. Maquinaria Agrícola

De Melilla

La segunda fase de las operaciones

Mañana es esperado en esta plaza el Alto Comisario que viene con el exclusivo objeto de preparar personalmente y sobre el terreno la segunda fase de las operaciones que comenzará en breve.

Visitando hospitales

Los infantes don Carlos y doña Luisa han continuado hoy visitando los hospitales de esta plaza.

¿Quiere V. llevar los cuellos y puños siempre nuevos?

Mándelos seguidamente al «Plan-chador Mecánico», Postas, 24, EL GRAN MUNDO. — Se admiten sin lavar al precio de los lavados. EL GRAN MUNDO Postas, 24

Los hospitalizados

Relación nominal de las clases e individuos que hay evacuados en este Hospital militar de Vitoria, pertenecientes al Ejército de Africa con la expresión del regimiento a que pertenecen.

Regimiento de infantería inmemorial del Rey.—Cabos: Joaquín Escudero Romero y Alfredo Samper Fernández y soldados: Juan Cabezas Cervantes, Valentín Poedias Nicto, Juan Bevicobeya y Gil y Eulalio Bricio Guerrero.

Regimiento infantería del Príncipe.—Soldados: Alfredo Veiga Cuetos, Angel Martínez Marcico, Juan Moreno Pérez y José Norregrosa Segura.

Regimiento de infantería de la Princesa número 4.—Soldados: Francisco Muñoz Noguera, Ismael Nomé, Esteban Cano Sáez y José Llorca Santa María.

Regimiento de infantería de Córdoba número 10.—Soldados: José Alonso Sánchez e Ignacio Marín Mendoza.

Regimiento de infantería de San Fernando número 11.—Sargento Gregorio García García y soldados: Hermenegildo Clotos Ministro, Gregorio Coveta Buraos, Antonio Villabred Casais y José Valladones Fernández.

Regimiento de Zaragoza número 12.—Cabo José María Cazada y soldados: Julián Sánchez Soto, Aurelio Tavio Baldes, Juan Peña Otana y Andrés Ramos Ramonde.

Regimiento infantería Extremadura, número 15.—Cabos, José María Calzada y Alejandro Caloja Blanco; corneta, Cipriano Villar López; soldados, Vicente Moreno y Angel Gómez Masado.

Regimiento infantería Castilla, número 16.—Soldados, Gumersindo Subilla y Pascual y Juan Soría Emando.

Regimiento infantería Almansa, número 18.—Soldados, Salvador Catalán Baños, Pedro Arnal Basanova y Santiago Aranda Blanco.

Regimiento infantería Galicia, número 19.—Soldados, José Jarí Escolano, Juan Carlope Pica y Celedonio Baster Felma.

Regimiento infantería Guadalupe, número 20.—Soldados, Rafael Estaña Algana, José Conejero Gil, Alejandro Salas Castillo y Lorenzo Caballer Sánchez.

Regimiento infantería Gerona, número 22.—Soldados, Angel Pérez Ruiz, Genaro Ejiro del Rincón, Francisco Escaneso Calvate y Pedro González Villabrando.

Regimiento infantería Navarra, número 25.—Soldados, Lorenzo Rodríguez Basiento, Luis Fernández Alvela, Manuel Malleda Galito y Salvador G año Iglesias.

Regimiento infantería A buera, número 26.—Soldados Ramón Lasplugas Artes y Angel Sinfren Trillán.

Regimiento infantería Sevilla, número 33.—Soldados, José Gómez Camillo, Antonio García Guisado, José Barrera Valle y Florencio Ordoñez Deigado.

Regimiento infantería Granada número 34.—Soldados, Francisco Rodríguez Marín, Francisco Marqués Pérez y Antonio Pérez Garrido.

Regimiento Toledo, número 35.—Soldados, Tomás Martínez y Angel Briano González.

Regimiento Burgos, número 36.—Soldado, Joaquín de Paz Pérez.

Gravatinas 41.—Cabo Lorenzo Medina y Medina y soldado Máximo Galech Bestol.

Carriñola 42.—Soldados Luis Migue Carreño Tovera.

Tetuán 45.—Soldados Juan Rivas Palau, Francisco Piña Abad, Agustín Gorie Fuente, Florencio Bujeda Fuentes, Fulgencio Mucheda Mestres. Pelerin García Pitar y Arturo Aguilar Cabada.

España 46.—Cabo Tomás Romero y soldados Juan Delgado Sanchez, Diego Andrés Soto, José Ruiz Ipete, Pedro Castel Prat, Ginés Soriano Soto, Antonio Morell Madrid, Alfonso Pascual Pérez y José Gomez Bravo.

Pavia 48.—Soldado Andrés Carrillo Marin

Otumba 49.—Sargento Ricardo Salazar Fernandez, cabo Manuel Lopez López y soldados Juan Sanchez Sanchez y Salvador Gonzalez Benito.

Regimiento de Wad Rás n.º 50.—Suboficial don Victor Fernández Ríos; cabos: Hipólito Moya Ballesteros y José de Paz Gerona; soldados: Alfredo Ferrahut Marínez, Pedro Pareja Talón, José Olivo Mirabete, Lengüinos García López, Domingo Barrios Sarasia, Manuel Alvarez Baldomero, Manuel Busto Beso, Agustín Rodríguez Rodríguez, Manuel Correa Correas, Feliciano García Navarro Jesús Olivares Ramirez.

Regimiento de Isabel la Católica número 56.—Soldado Manuel Soto Fernández.

Regimiento de Asia número 55.—Soldado Juan Planas Fala.

Regimiento de Vergara número 57.—Soldados: Andrés Alborada Saio, Juan Pérez Ruiz, Emiliano Guardiola Navarro, Ginés López Huesca, José Martínez Escudero, Pedro Mestre Carreras y José Celi Alonso.

Regimiento de Alcántara n.º 58.—Soldados: Miguel Ripel Montón, Juan Rivas García, Salvador Planas Coll, José Romero Rebollo y Fulgencio Ros García.

Regimiento de Melilla n.º 59.—Soldados: Pedro Palacios Cuesta y Juan Novaro Marzo.

Regimiento de Africa n.º 68.—Soldado Claudio Mallazo Sánchez.

Regimiento de Valladolid n.º 74.—Cabo Martín Domínguez González; soldados Victorino Mur Arnal y Félix del Río Rodríguez.

Caballería de Alcántara n.º 14.—Soldado Florentino Moreno Martín.

Caballería de Treviño n.º 26.—Soldados: José Fructuoso García; Juan Blazquez Cifuentes y Pedro Busqué.

Comandancia de Artillería de Melilla.—Sargento Manuel Pineda Izaoz; cabos Rafael Llano Franco; José Blanco Cano y Miguel Capel Capacho; soldados Emilio Ferrer Planellas; Manuel García Casella; Enrique Camborine Riera; José Albuera Ruiz; Hipólito Gómez Borja y Jaime Silva Gómez.

1.º de Artillería de montaña.—Soldados: Ramón Compañy Benavente y Dicitino Fernández Carballo

2.º de montaña.—Soldados: Max'mi-

no Campos Ballos; Manuel Soto Andrés y José Varela Valls.

3.º de montaña.—Soldado Vicente Gómez Ballezar.

6.º ligero de Artillería.—Soldado José García Astiz

9.º ligero.—Soldados Joaquín Artero y Patricio Gonzalo Alonso.

15.º ligero.—Soldados Juan Oliver Merquina y José Muñoz Binal.

Artillería pasada.—Soldados Emilio Ruiz Escobar, Francisco Gonzalez Ortiz y José Morales Bermejo.

Ferrocarrilas.—Cabo Manuel Lassó de la Vega.

5.º de Zapadores.—Cabos Juan de Castro Martínez y Ramón Vilches Ramos y soldados Juan Montoya Gimenez; Angel Navarao Pérez y José Cortés Iglesias.

4.º de Zapadores.—Sargento Sabinó Sacarra Jimenez

Ponteros.—Soldado Leoncio Aznares Igual.

Sanidad Militar.—Sargento Ramiro Vallejo Fernandez y soldados Camilo Gonzalez Alvarez; Florentino Martín Vicente, Anastasio Izquierdo Miguel y José Colomer Pujol.

Doctor Tomé Ortiz

de las Clínicas de Madrid, Barcelona y París
ESPECIALISTA
PROTOS, MATRIZ Y GENITO URINARIOS
CONSULTA DE 12 A 5
TELÉFONO NÚMERO 564
CALLE FLORIDA, 34, 1.º

SUSCRIPCIÓN

popular en favor de la «Acción familiar pro Vitorianos en Marruecos».

Suma anterior 8 876 55 pesetas.

Felici no Herrero, 15 pesetas; Pedro Saleta, 10; niños del Grupo Escolar de la Florida, 11; Antonio Bonilla, 25.

Total pesetas 8 937-90.

Los donativos se reciben en los siguientes Centros:

Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria; Casa Consistorial, 2.º piso; comercio de don Segundo Martínez San Vicente, calle de San Francisco número 18; Droguería de don Eusebio Buesa, calle de Dato número 2; y Droguería de don Ricardo Buesa, calle de Cadena y Eleta número 2.

Se necesita

un obrero para maquinaria de carpintería, sabiendo preparar sierras. Razón Aliada número 5.

Importantes acuerdos de la Diputación

Por exceso de original no publicamos hoy el extracto de los acuerdos adoptados en la sesión de ayer, por la Excelentísima Diputación de Alava, pero lo haremos mañana Dios mediante.

Uno de los acuerdos adoptados es de gran importancia para los soldados alaveses, pobres, que están en el Ejército de Africa y para sus familias.

Se les concederán socorros y pensiones según los casos.

Es un acuerdo muy patriótico que merecerá alabanzas.

MÉDICO DENTISTA
Dña SAN PRUDENCIO, 28, 3.º
CONSULTA DE 10 A 1

BANCO DE BILBAO

Fundado en 1857

CAPITAL: PESETAS, CIEN MILLONES

Capital desembolsado	Pesetas 60.000.000
Reservas	63.000.000
TOTAL	123.000.000

Sucursal de Vitoria

Principales operaciones

Caja de Ahorros, Imposiciones a plazo de 3, 6 y 12 meses, Cuentas corrientes, Giros, Préstamos y Créditos sobre valores; Descuento de letras, Depósitos de títulos. Compra y venta de valores, etc., etc.

De Tetuán

En honor de Berenguer

El Alto Comisario y su Estado Mayor fueron anoche obsequiados con una comida por el Jaifa, en su palacio y a cuyo banquete la citada autoridad del Sultán, dió gran solemnidad y expendedor.

A los brindis el Jalfia hizo votos por la prosperidad de España y por el triunfo de nuestras armas.

La comida terminó a las once y media de la noche por tener, el general Berenguer, que conferenciar con el ministro de la Guerra.

Estómago e Intestinos

ESPECIALISTA

Doctor Juan Echevarría

Consulta diaria.—ECUZZA B. 2.º.—BILBAO

Una carta de

Abd-el-Krim

«El Imparcial» de hoy publica una carta que el jefe rebelde ha enviado a su corresponsal en Melilla.

La carta dice así:

«Señor don José Quiles.—Melilla. Muy señor mío: He recibido su carta fecha del 14 y visto sus pretensiones, me complace en manifestarle que nunca he puesto trabas a ningún periodista para que visite el territorio de la cábila de Beni Urriague; por consiguiente queda usted autorizado para hacer una visita a este territorio donde no encontrará fieras, sino hombres. Le saluda afectuosamente, Abd-el Krim, jefe de la jarka».

En la parte superior de la carta, se lee la palabra «Salvoconducto».

VÍAS URINARIAS

Cirujía General

DOCTOR PÉREZ ANDRÉS

Especialista y Jefe de Cirujía del Hospital Civil. BILBAO.
Consultas de 4 a 7.—Ercilla 15. Teléfono 2655

A los Tradicionalistas

Por acuerdo de la junta Provincial se celebrará en la Iglesia de San Miguel de esta ciudad, pa. ado mañana Domingo día 4 a las 12 una misa por el alma de que fué caballero cristiano ilustre patrio vscongado y jefe regional nuestro excelentísimo señor don Tirso de Orzábal (E. P. D.)

La junta Provincial de Alava

Doctor Parra Solache

OCULISTA

Ex ayudante de Clínicas nacionales y extranjeras
Consulta diaria para enfermedades de los ojos, de 11 a 1 y de 3 a 5.
Florida 24-2.º derecha.

Comentarios de la Prensa

Las relaciones comerciales con Francia

«El Sol» se ocupa en su número de hoy de las relaciones comerciales entre España y Francia y se lamenta de la actitud de los franceses que quieren imponernos sus condiciones económicas, sin tener en cuenta la ayuda moral y material que España les prestó durante la gñerrra

Confirma el articulista que la situación es grave y dice que este problema es más gravísimo que todos los que hay pendientes de solución.

¿Como en 1909?

«El Debate» publica un alarmante artículo sobre la situación actual de Es-

paña y pregunta si los acontecimientos políticos que se avecinan no tendrán igual resultado como en 1909

Las galanterías de Maura

«A B C» dedica su comentario de hoy al discurso que ayer pronunció en el Senado el señor Maura, refiriéndose especialmente al rescate de los prisioneros.

Dice que nunca, con frases tan galanas, se ha pod do llevar mayor desconsuelo al país.

La situación de la Entente

«El Imparcial» publica un artículo en el que hace apreciaciones acerca de la situación de la Entente.

Cree que si Francia insiste en seguir con Alemania los mismos procedimientos que hasta ahora, correrá igual suerte que la Alemania vencida.

DOCTOR FONTAN

Especialista en enfermedades de la mujer y partos laboriosos. Colón de Larredategui 33-3.º. Teléfono 778
Consulta de 12 a 2.—BILBAO

De Madrid

Los reyes visitan los hospitales

Esta mañana los reyes salieron de palacio, dirigiéndose a los hospitales de San José y de Santa Adela para visitar a los enfermos y heridos de la guerra.

El viaje a Andalucía

El Presidente de la Cruz Roja ha visitado y cumplimentado en la mañana de hoy a la reina doña Victoria, confiriéndole un abrazo de bienvenida a su próximo viaje a los hospitales de Andalucía.

Ebanistas

hacen falta en los talleres mecánicos de Bermejo y Martínez, (Logroño).

Ama de cría

Se ofrecen para criar en casa de los padres de la criatura. Informes en esta administración.

Piso

se desea alquilar, para matrimonio que rente de 6 a 10 dólares mensuales.

Informarán en esta administración.

Noticias generales

Salida de vapores del puerto de Bilbao para los puertos de Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. El 3 de Diciembre el «Lutetia». El 17 el «Ceylan» El 31 el «Massilia». Don Eduardo Sánchez, redactor de HERALDO ALAVES, facilitará gratis cuantos datos se precisen relacionados con dichos vapores franceses.

SANIX Cura el estreñimiento habitual

Salidas de vapores para todos los puertos del mundo

Linea de Buenos Aires

Diciembre.—Día 2 «Principessa Novalda», día 3 «Almiral Jaurguiberry», día 4 «Infanta Isabel de Borbón», día 9 «Príncipe de Vdine», día 13 «Duque de Acosta».

Linea de Egipto

Diciembre.—Día 2 «Esperia».

Linea de Constantinopla

Diciembre.—Día 18 «América».

Linea del Canadá

Diciembre.—Día 26 Montreal.

Linea de Norte-América

Diciembre.—Día 28 «Taormina».

El regente de la Imprenta Provincial, don Ceterino Polo, facilitará gratis cuantos datos se precisen relacionados con dichos vapores correos.

Maderas

Machihembrados

CHAPAS MOLDURAS TEGUILLO

RAFAEL RETANA (Hijo de J. Retana)

Nueva Dentro 71, (frente a la Casa de Misericordia)

Teléfono 374

Servicio a domicilio

SOBRE LA REPATRIACIÓN

No hay nada de lo dicho

E criterio que sustentábamos en el artículo sobre este tema que se publicó el lunes, ha sido absolutamente rebasado por los acontecimientos. Nos vemos obligados a declararlo netamente.

Los optimistas augurios de nuestro ilustre amigo de Madrid, de generales, jefes y soldados, han resultado espléndidamente fallidos.

Léase la referencia unánime de la prensa sobre el Consejo de Ministros del sábado y las últimas declaraciones del Alto Comisario. Una de dos: o todo ello es simple camouflagé o las repetidas declaraciones oficiales que constan en el «Diario de Sesiones» han pasado a la categoría de inocuas frases históricas.

Frente a las teorías del límite del Kert, de las posiciones costeras, se alza la próxima realidad de guerra a fondo hasta las crestas que limitan la zona francesa. Y es evidente que esto no ha de hacerse sin «estrucendo de armas» y sin «cara de dominadores».

Prueba de la lógica del criterio que sustentábamos, es, además de las opiniones entonces aducidas, el trabajo publicado en uno de los diarios que con más entusiasmo comentaron el jueves pasado el discurso de Maura. Entresacamos algunos párrafos de dicho trabajo:

«Estamos asistidos a una verdadera revisión de nuestra política en Africa. Cuando en Julio último surgió la tragedia melillense, hubo en toda la nación un movimiento de rabia y de cólera y no se pensó más que en vengar el agravio. El pueblo, con admirable unanimidad, dió su dinero y su sangre sin una protesta, sin un sólo gesto de rebeldía. Durante cinco meses España ha mandado a Melilla todo lo que se le ha pedido.

«Pero desde un principio se dijo, y nadie puede alegar ignorancia, que una vez tomada la venganza que requería la traición rifeña, el problema de Marruecos habría de ser objeto de una re-

visión, de un estudio amplio, de un minucioso examen para resolver en definitiva lo que hubiera de hacerse en el porvenir. Incluso se indicó por el propio señor Maura—no tenemos a la vista el texto, pero creemos no estar equivocados—que «cuando volviéramos a dominar la línea del Kert, recuperando lo perdido y castigando a los traidores, sería el momento de reflexionar y decidir».

Pues bien; ya nos hallamos en el Kert. Ya es la hora de la reflexión.

Hoy como ayer y como siempre, «La Tribuna» insiste en que la revisión del problema de Marruecos debe afrontarse valerosa y serenamente, sin precipitaciones arriesgadas, sin violencias, y, sobre todo, sin el egoísta propósito de que triunfe un criterio determinado.

El país es quien debe hablar y resolver por medio de sus representantes.»

Y mientras estos no hablen, nosotros enmudecemos.

P. de ARAIZONDO.

Pérdida

Se ruega a la persona que haya encontrado una cartera de señora el día 1.º con documentos que solo interesan a su dueña y una cantidad de dinero, lo entregue en el Hotel Paliere donde se le gratificará.

Vendo

La casa número 22 de la calle Cuchillera con huerta. Informarán Vicente Ealanzategui, Hensó 12-2.º, Bilbao.

Traspaso

Bar-Café por tener que dedicarse a otro negocio por 13.000 pesetas. Informarán Bernardino Corral, Fuegos 14, Baracaldo (Bilbao).

Se vende

un cochecito y automóvil para niño. Informarán en esta administración.

INFORMACIÓN LOCAL

Telegrama de los artilleros

En las Siervas de Jesús

Novena que ha de celebrarse en honor de la Inmaculada Concepción de la Santísima Virgen María.

Desde el día 30, a las siete de la mañana, y después de distribuida la sagrada comunión a la comunidad y fieles que se acerquen a la Mesa eucarística, se celebrará el augusto sacrificio de la Misa, cantándose piadosos motetes, rezándose a continuación la novena a la Purísima Virgen María. Se terminará con la bendición del Santísimo.

Un telefonema de los del segundo de montaña

Esta mañana hemos recibido el telefonema que publicamos a continuación, de conocidos vitorianos que forman parte de la batería expedicionaria de nuestra guarnición.

Desde Cádiz, antes de abandonar el suelo patrio, han querido saludar a su pueblo, por nuestro conducto.

«HERALDO ALAVES.

Saludamos al pueblo de Vitoria batería expedicionaria.—Acedo, Giménez, Aranzabal y Santiago.»

Que Dios proteja a nuestros paisanos y los devuelva a sus hogares sanos y cubiertos de laureles.

Las Hijas de María

Solemnes cultos que tendrán lugar en la Parroquia de San Miguel Arcángel, durante la Novena en honor de la Purísima Concepción, dirigidos por los RR. PP. Eduardo Arechavaleta y Severino Montoya, de la Compañía de Jesús.

Dió principio el día 30 de Noviembre a las seis de la tarde, continuando los días sucesivos hasta el 7 del corriente, en esta forma.

Por la mañana, a las seis, Santa Mi-

sa, Rosario, Novena, Letrillas con órgano, Plática y S. Ives.

Por la tarde, a las seis, Rosario, Novena con Letrillas a toda orquesta, Sermon y Salve.

El día de la Purísima Concepción, a las seis y siete y media de la mañana, Misa de comunión general.

Por la tarde, como en los días anteriores, con Su Divina Majestad expuesto, [Te Deum, Bendición con el Santísimo y Reserva.

Por las Congregaciones difuntas.—El día 9 de Diciembre, a las seis y siete y media, se celebrarán misas de comunión general.

El citado día, por la tarde a las seis Rosario de difuntos, alternando la Capilla con letrilla apropiada, sermón a cargo del R. P. Olavarrieta y Responso solemne.

La Asociación ofrece y consagra los cultos de los días 30, 1, 4, 5, 7 y 8 respectivamente, en sufragio de sus insignes bienhechores, don Andrés González de Suño, don Liborio Azpiázu, don Lucas Aguirre, (presbíteros), doña Luisa Soto, doña Aquilina Lecea, doña Luisa Gallarza y doña Felicia Olave.

Obras son amores

Han empezado en Barcelona las pruebas públicas que se repetirán en Madrid y otras capitales para demostrar que un kilo de Cebo Animal produce más de 3000 pesetas de beneficio en toda clase de animales. Del resultado de esas pruebas se le ventará un acta que irá firmada por veterinarios, ganaderos y un Notario y se publicará en los periódicos de todas las capitales.

F Vicén, fábrica de Cebo Animal, Huesca

Modista argentina

recién venida, se ofrece para las casas. Darán razón Barreras, 10, 2.º izquierda, de diez de la mañana a tres de la tarde.

LA CRUZ ROJA

Un ruego apremiante

Ayer se inauguró el nuevo servicio que en obsequio de los militares enfermos hospitalizados en esta Ciudad, ha organizado la Sección de Caballeros de la Cruz Roja.

Los señores don Herminio Madinaveitia, don Guillermo Montoya y don Jorge Ozores, estuvieron ayer de turno.

La acogida que recibieron estos señores por los enfermos fué de lo más entusiasta.

Treinta y cinco cartas y cinco telegramas enviaron ayer los soldados del Hospital a sus familias, por mediación de la «Cruz Roja»: es decir, completa-

mente gratis; desde el papel y tinta, hasta el franqueo, cuando no la redacción de las cartas.

Pero los enfermos, ya muchos en franca convalecencia quieren más, y lo quieren con verdaderas ansias.

Desear leer, leer mucho, porque las horas son muy largas en el Hospital.

Y este es el ruego que hacemos nosotros, una vez conocida la necesidad; que se envíen periódicos, revistas y libros, cultos y morales, al comercio del señor Sar, en la calle de Dato.

Ayer hicimos nosotros una copiosa entrega a los señores de la «Cruz Roja» de periódicos de diversas regiones con los que sostenemos cambio, y de abundantes revistas y de algunos libros, que hoy saborean los buenos y simpáticos soldados.

Subasta

A voluntad de sus dueños, se vende en pública y extrajudicial subasta, en la Notaría de don Vicente Gonzalez Peña (Dato 10-2.º derecha) el miércoles día 7 de Diciembre de 1921, a las once de su mañana; un coto redondo, situado en el término municipal de esta ciudad de Vitoria, compuesto de casa de labor, cuádras, almacenes, graneros, tierras y monte contiguo. Las condiciones y título de propiedad se hallan de manifiesto en dicha Notaría.

Grabadora

a buril y damasquinado ofrece sus servicios con prontitud y esmero, lo mismo iniciales que toda clase de trabajos. Florida, 11, 1.º

SOCIEDAD DE AUTOMOVILES

«LA UNION»

Servicio directo, en automóvil entre Vitoria y Bilbao

Salidas de Vitoria: Por la mañana, a las 9; y por la tarde a las 3'40.

Salidas de Bilbao: Por la mañana, a las 9; y por la tarde, a las 3.

El servicio que sale de Vitoria por la mañana y de Bilbao por la tarde, pasan por Ochandiano; y el que sale de Vitoria por la tarde y el de Bilbao a la mañana, pasan por Ubidea.

NOTA.—Los asientos de berlina pagarán UNA peseta de suplemento por cualquier recorrido; y los de delantera, JOS.

Despachos de billetes y facturaciones de encargos: en VITORIA, Fuegos, 7; y en BILBAO, Arenal, 10, Bar Carabanchel.

Financieras

COTIZACIONES RECIBIDAS HOY EN LA SUCURSAL DEL BANCO DE BILBAO

MADRID:

Table with 2 columns: Instrument (Interior, Exterior, Amortizable 5 p 160, etc.) and Price (67'80, 81'30, 90'15, etc.)

BILBAO:

Table with 2 columns: Instrument (Banco de Bilbao, Crédito, F.C. Vascongados, etc.) and Price (1630'00, 535'00, 480'00, etc.)

Se desean

dos jóvenes o viudas que sepan trabajar en máquina de hacer medias. A jornal o destajo, buen sueldo. Informarán Merceria Riojana, San Sebastián.

Dependiente de farmacia

Hace falta uno para primero, con buenas referencias, será bien retribuido. Informes Farmacia de Galdiz, Baracaldo (Vizcaya).

Ama de cria

Se ofrece, con pecho de ventiseis días, para criar en su casa. Informes Cirilo Martínez de Soria, en el pueblo de Erenchun.

Farmacia y Laboratorio de M. Aspe

Ex profesor del Laboratorio Ibis de Madrid. Unica farmacia en Vitoria no sindicada. Proveedora de la Sociedad «La Esperanza» y «Asociación de la Prensa». Se hacen toda clase de análisis, más barato que nadie. Postas 20. Teléfono 16

Fundición de metales

Talleres de níquelado y pavonado y pulimento. Fábrica de fustería. DELGADO HERMANOS, Ali 9, Teléfono 647, VITORIA. Precios económicos. Se hacen trabajos sobre modelos

Almacenes LA BOLSA

Florida 23 y Arca 13. Se ha recibido extenso surtido en Aparatos eléctricos, colgantes y de sobremesa y Artículos propios para regalos en cristal, metal y porcelana fina. Cristalerías y vajillas - Muebles

ARMERIA DE Zulaica. (FRENTE A LA PLAZA DE ABASTOS) Gran surtido de escopetas finas, de las marcas más acreditadas con cañones de marca. Gran novedad de escopetas, especial con un disparador y dos tiros con cañones sueco, martillados de un Bloc. Gran surtido de revólveres y pistolas automáticas, cartuchos cargados vacíos y toda clase de accesorios de caza.

Todas las Enfermedades de la Piel se curan. Dermatitis herpetiforme Antigua de 5 años. Depurativo RICHELET poderoso específico contra todos los vicios de la sangre, enfermedades de la piel y artritis. Exemas, Herpes, Caparrosas, Granos, Soriassis, Rojeces, Picores, Diviesos, Impeligo, Prurigo, Siccosis, Zona, Humores frios, Escrófula, Enfermedades de la pierna, Ulceras, Llagas, Manifestaciones de la sífilis. A cada frasco acompaña un folleto ilustrado, en español, que contiene los mismos señores referentes al tratamiento Richelet. Depósito en todas las buenas Farmacias y Droguerías. Laboratorio L. Richelet, 50, rue de Valenciennes, Estrasburgo (Francia). Curada en 25 días

INDUSTRIALES. Motores de gasolina de 1 y medio a 10 HP, muy económicos en combustible. Podemos dar referencias con varios que los poseen en esta plaza. Consultar precios calle de Francia números 17 y 19. Múgica Arellano y C.º—Ingenieros Pamplona—Sucursal de Vitoria

M. DE AZCÁRRAGA. Sucesor de Venancia López. Postas 1 y Plaza Nueva 22. Tejidos de lana y algodón y géneros de invierno a precios muy ventajosos. Paños para trajes y abrigos, paraguas, medias y calcetines de seda natural, desde 3 pesetas; de hilo, desde 2 pesetas; de algodón, desde 0'40 pesetas. Confección esmerada de ropas para señoras y niños. La casa que más barato vende

APARATOS Y DISCOS MARCA: Gramófono. Corresponsal directo BAZAR MENDIA. Plaza Nueva 26. Últimas impresiones de Caruso, Tita-Rufo, Pareto & C.º. Nuevos Villancicos, Fados y Fox-Trot de moda. Catálogos y audiciones gratis.

Aguas de Cucho. Sulfurosas, sulfatadas, sodas radio activas. No tienen rival para curar escrofulismo, herpetismo y enfermedades del aparato respiratorio. De venta en las principales farmacias.

Casa Ibarra. Grandes almacenes de confección para caballeros y niños. Sección especial para la medida.—Plaza Nueva, 29 y Plaza de la Virgen Blanca, 9.—Precio fijo.—Ventas al contado.—Depósito exclusivo para la plaza de los verdaderos y acreditados impermeables ingleses marca «El Gallo».

Banco de Vitoria. CAPITAL SOCIAL PESETAS 3.000.000. PRINCIPALES OPERACIONES. Cuentas corrientes a la vista en pesetas, al 2 1/2 por 100; al 3 por 100; al 5 por 100; en cheques, en francos, en libra; en marcos, al 2 por 100. IMPOSICIONES: En Caja de Ahorros (1 a 20.000 pesetas), 3'50 por 100; en Consignaciones a un año, 3'25 por 100; a la vista (de 500 a 25.000 pesetas) 3'25 por 100; a 6 meses, cantidad limitada, 3'25 por 100. Compra y venta de valores en Bolsas nacionales y extranjeras. Giro, cartas de crédito, remesas de pago telegráficas. Negociación de letras sobre España a los económicos cambios del listín del Banco. Decuento de cupones. Préstamos y cuentas corrientes de crédito con garantía de valores del Estado y de la Provincia y Municipal al interés anual de CUATRO Y MEDIO POR CIENTO. Préstamos con garantía hipotecaria y de firmas. Depósito de toda clase de valores, libre de derechos de custodia, abonándose a los dueños el cupón de los valores del Estado el mismo día del vencimiento, sin descuento alguno. Cajas de alquiler.—Informes comerciales Horas de oficina, de 9 a 1 y de 3 y media a 5 y media. Muebles económicos y de lujo. Objetos para regalos Casa Pernas LOGRONO

Ópticos especialistas.—LARRA.—HERNÁNDEZ.—HERNÁNDEZ.—Calle Dato, 9, Vitoria.—Talleres mecánicos movidos eléctricamente. Lentes y gafas de todas clases, lupas, cristales, montura, estuches, accesorios y reparaciones. LA HIGIENICA. Agua Vegetal de Arroyo, premiada en varias exposiciones científicas con medalla de oro y plata, la mejor de todas las conocidas hasta el día para restablecer progresivamente los cabellos al primitivo color; no mancha la piel ni la ropa. Se expende en perfumerías y peluquerías de Madrid y provincias.

Señores sacerdotes: ¿Quieren vestirse bien y comprar ornamentos buenos y baratos? Pedir muestras a J. ARAMBURU, Dato, 11 Vitoria, o frente a la estación de Hendaya (Francia). Estará en Vitoria fijamente menos los primeros y terceros lunes de cada mes, que irá a Bilbao. J. Aramburu.—Dato, 11

PASTA DENTIFRICA. La más acreditada y que más se vende. — Blanquea los dientes sin atacarlos. — Sabor delicioso. Tubo con elegante estuche y llave, 1'50 pesetas. — De venta en todas partes. «HIGEA»

DESDE COLOMBIA

Muerte de un vitoriano

Voy a dar cuenta a los lectores de este diario de la muerte desgraciada del joven Luis Viñuales Taberner...

Aquí un alavés es rasima avis y a pesar de esto en el cementerio de Tunja hay ya uno de ellos. El día 20 de este mes...

Llegó el mejor aparato de luz!

por gasolina el único práctico; cómodo y económico; no puede explotar; no hace humo, olor; un sólo segundo para encenderlo; aparato siempre dispuesto al uso...

Almanaque de Bayly y Baylliere para 1922, agendas para el año, calendarios con participación en la Lotería de Navidad...

dicos, el joven vitoriano y una señorita de unos 25 años murieron instantáneamente; los demás viajeros quedaron heridos.

El día 22 se le enterró con la joven compañera muerta; fué al cementerio bastante gente y por él almas piadosas de esta cristiana ciudad levantaron preces al cielo.

El señor ministro de España residente en la Capital de la República, se puso al habla por telégrafo con la gobernación de Tunja y pidió que se le hicieran al joven Luis los honores de todo cristiano de familia pudiente Requiescat in pace.

Fr. ANDRÉS MESANA OZAETA, O. P. Tunja-24-October 1921.

Contabilidad. -- Mecanografía Preparación para el ingreso en Bancos y otras oficinas. E. ROMERO. Florida, 42, 1.º Copias de escritos a máquina

EN EL AYUNTAMIENTO

No hay dinero en las arcas municipales, pero... se proyectan nuevas obras. Felicitación a la Marquesa de Urquijo

Dió comienzo a las 7:30, presidida por el alcalde don Herminio Madinaveitia y con asistencia de los concejales señores Buesa, Bajo, Martínez San Vicente, González de Zárate, Gómez Carrero, Ezquerro, Madinaveitia (don Francisco), Pérez, López Aberasturi, Murguía, Ariza, Lorza y Landa.

Acta de la sesión ordinaria celebrada el día 24 del pasado.

Al terminar de leer el acta de la sesión anterior, el señor Murguía pide la palabra para rogar al Ayuntamiento se concretara más claramente el acuerdo de visitar y dar el pésame a las familias de los soldados alaveses que mueren en África...

El señor alcalde le contesta diciendo que se tendrá en cuenta lo expuesto por el señor Murguía, siempre que las familias de los interesados se encuentren en Vitoria.

Se aprobó el acta. Extractos de las sesiones celebradas por la Corporación durante el mes de Noviembre. Se aprobaban.

Caja

Estado de Caja: 155.297 pesetas. Distribución de fondos para el mes de Diciembre: 298.858 61 pesetas.

Arbitrios

Relación del producto de los arbitrios obtenidos durante la semana anterior, 35.246 48 pesetas.

Expediente de excepción

Expediente de excepción sobrevenida de hijo de viuda pobre, alegada por el recluta Julián Basga y Badiola. Aprobado.

Dictámenes

Dictamen de la Comisión de Beneficencia y Sanidad, en el escrito de doña Eulalia Maeztu, profesora en partos, ofreciendo sus servicios profesionales a la Beneficencia municipal.

No puede accederse a la petición. Dictamen de la Comisión de Obras, en la instancia de don Francisco Ugarte, solicitando la devolución de la fianza que depositó para responder del apronte de piedra para los caminos adyacentes a la ciudad.

Que se le devolvieran las 150 pesetas. Dictamen de la Comisión de Obras, en la instancia de don Rafael Retana, solicitando autorización para construir una tejavana en el solar número 17 de la calle Nueva Dentro. Aprobado.

Dictamen del señor Procurador Sindical, en la instancia de don Aveino Landa, solicitando terreno en el cementerio de Santa Isabel para construir dos panteones. Como el anterior.

Una denuncia

Informe del señor arquitecto en la denuncia formulada por don Florencio Achaerandio, como gerente de la Panificadora Vitoriana, denunciando por ruinosa, la casa número 4 de la calle de Francia. Enterada.

No hay dinero

Moción de la comisión de Obras proponiendo se desista llevar a cabo las obras de reforma acordadas en las escaleras de la Casa Consistorial. Aprobada.

¿Habrá dinero?

Moción del capitular señor Ariza proponiendo se gestione la adquisición de un pequeño terreno en la calle de las Cercas Bajas. El señor Ariza pide la palabra para

exponer debe de tomarse en consideración la moción, por que es lo único que le hace falta a la calle mencionada para que esté decente.

Se tomó en consideración y pasó a obras para su estudio.

Los presupuestos

Comunicación de la Excm. Comisión Provincial remitiendo aprobado el proyecto de presupuesto extraordinario para el corriente año. Enterada.

Los niños pobres

Comunicación de la Real Junta Diputación de Pobres proponiendo se aumenten las cantidades que el Ayuntamiento abona a la Casa de Piedad en concepto de estancias por niños pobres. Que pase a la comisión de Hacienda para su estudio.

Fuera del orden

Fuera del orden del día se acordó y aprobó lo siguiente:

Vaquería

A petición del señor Martínez de San Vicente se acuerda que el vaquero interino pase a serlo efectivo.

Música

A petición del señor Alcalde se autorizó la compra de un instrumento para solista.

El Ayuntamiento a la marquesa de Urquijo

Se acordó enviar la mas expresiva felicitación a la señora marquesa de Urquijo por la condecoración de que ha sido objeto por parte del Gobierno por la labor humanitaria que ha venido haciendo en favor de los heridos y enfermos de la campaña de África, y al mismo tiempo hacerla constar el agradecimiento del pueblo de Vitoria por la labor realizada en beneficio de los heridos y enfermos de esta capital y de la provincia.

Función benéfica

La Junta de Damas de esta capital ha acordado celebrar en el Nuevo Teatro una función benéfica con el fin de arbitrar recursos para sufragar gastos de la «Acción Familiar».

A petición de la citada Junta de Damas el Ayuntamiento acordó patrocinar la fiesta.

Vitorianos: Atención

Pañería y sastrería de M. de Sto. Mauro, exportador de las casas Freijo y Muro Hermanos de Bilbao.

Si queréis recibir el mejor vestido de esta época, dirigíos a los señores Freijo y Muro Hermanos de Bilbao. Llorca de Llorca. Se trata de un modelo nuevo y muy práctico. Planchado y limpieza perfectos.

DE INTERÉS NACIONAL

La anarquía en los oficios

Siglos atrás, un peón no pasaba a ser oficial sin que mostrase ante un grupo de viejos maestros las suficientes aptitudes, e igualmente se procedía para pasar de oficial a la categoría de maestro.

Los aptitudes se demostraban prácticamente y eran enjuiciados, no solo por el tribunal, sino por todo el gremio. Con ello, sobre todo en las artes, llegó a conseguirse un plantel de hombres verdaderamente aptos dentro de cada oficio y los maestros, al recibir a su personal, conocían su «índice de capacidad».

Hoy nada de esto existe; en cuanto un peón conoce los rudimentos de su oficio, se erige por sí y ante sí en oficial, dando lugar a que haya en los oficios tantos hombres desconocedores de lo que llevan entre manos.

No existe jerarquía de capacidad, y todos quieren ganar lo mismo, porque todos se consideran iguales.

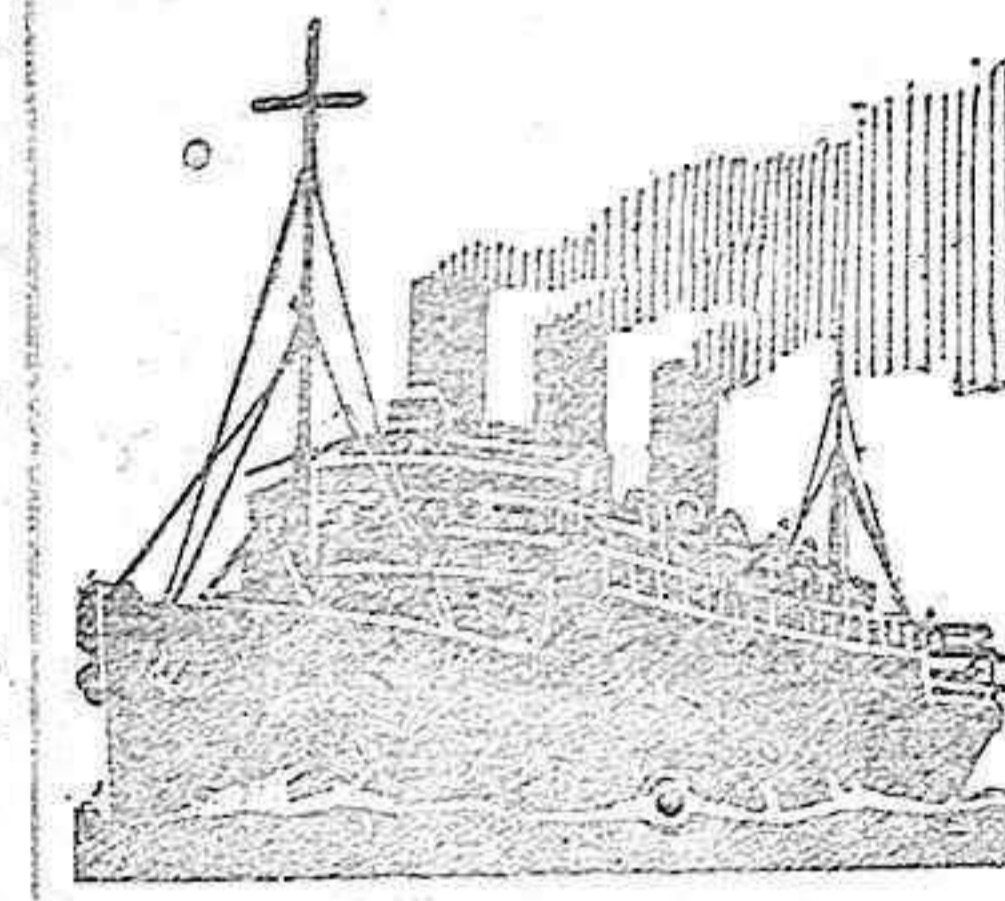
La civilización ha puesto hoy en día al alcance del hombre mayor cantidad de elementos educativos que los que poseían nuestros antepasados, pero esos medios son aprovechados en su mínima expresión, y cuando la igualdad entre el obrero podía ser mayor por esos conocimientos, resulta que el índice de buenos oficiales es mucho menor.

Considerablemente perjudicados resultan los oficios por la facilidad actual de saltar de unos a otros, y esto hace imposible montar un trabajo con un plantel de hombres útiles, siendo necesaria la cooperación del tiempo para llegar a la selección—si las sociedades de resistencia no obligan a conformarse con lo que uno tenga—base necesaria para producir mejor en calidad y cantidad.

Esta anarquía perjudica al obrero, contentando su avance; perjudica a la industria, empeorando el producto; perjudica al capital; y perjudica al país, porque el consumo reclama fuera de fronteras lo que nosotros no queremos (porque sabemos y podemos) darlo en condiciones normales.

Muchos de nuestros obreros han trabajado en el extranjero y saben que hasta para los oficios de «fuerza» se ejecuta la selección y que no sirve decir «quiero desempeñar tal papel», si antes no se ha acreditado hasta el exceso, la suficiencia.

Los obreros saben ser algo más que números de una colectividad y a ellos incumbe, principalmente, hacer la graduación de aptitudes, que destruya esa anarquía que a tantos impide progresar. ANTONIO MIGUEL.



COMPANIA CUBICANA DE VAPORES Servido combinado con la Compania Sud Atlántica

Vapores extra-rápidos de lujo, de 4 y 2 hélices Salidas del puerto de Bilbao Para Montevideo y Buenos Aires saldrá directamente el día 3 de Enero el magnífico vapor nombrado «A Sallandrouze».

Precio en tercera clase, 485 pesetas. Estos vapores están dotados de todos los adelantos modernos. Llevan médico, cocineros y camareros españoles.

También admitirán carga para los mismos puertos, y con conocimiento directo, para Rosario de Santa Fé. Salidas del puerto de Bordeaux

Para Bahía, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán directamente los vapores siguientes:

El 10 de Diciembre «Garonna» El 24 de Diciembre «Desirares» El 31 de Diciembre «Massilla»

Admitirán pasajeros de gran lujo, lujo, primera, segunda y segunda intermedia.

Para toda clase de informes, billetes de pasaje, fletes, etc., dirigirse a los consignatarios autorizados:

FÉLIX IGLESÍAS y C.ª P.º -Kronal, S.ª de Bilbao. Sucursal: Curules, 20 San Sebastián. Tel. 17. y 18. en esta ciudad. 25 PAMPLONA

Caja de Ahorros y Monte de Piedad

PRINCIPALES OPERACIONES. Entregamos a la vista con un interés de 300 % anual. IL. Especialidad a plazo con un interés de 425 % anual. PRESTAMOS. Fianzas y papeles de cambio, corrientes, etc. arrendo con garantía hipotecaria o la conservación de inmuebles. TENDRÁIS UN INTERÉS DE 300 % ANUAL. Prestamos con garantía de la forma más sencilla por el SEIS POR CIENTO y de 2.000 pesetas en adelante el UN POR CIENTO. INSTITUTO NACIONAL DE PREVISIÓN. Para todo el mundo un seguro, que cubre toda clase de operaciones relacionadas con el SEGURO VIDA y el SEGURO ACCIDENTES. OJOS Y CASAS CONSISTORIALES. Hemos de tener en cuenta de la mañana a una y media y de tres y media a cinco y media de la tarde.

El más agradable de los purgantes TE CHAMBARD. El mejor remedio contra el ESTREÑIMIENTO

Azpiazu H. nos

SE TRASLADARON A San Prudencio, núms. 7 y 7 bis Y ORGANIZAN GRANDES PABELLONES para EXPONER sus Muebles de lujo y económicos Precio fijo.—Ventas al contado. CASA DE LAS MAS IMPORTANTES EN SU RAMO

Eduardo Pérez ALMACÉN DE MÚSICA Plaza Nueva, 32 VITORIA

«La Exportadora», FABRICA DE LUNAS, ESPEJOS MARCOS Y MOLDURAS Sebastián Ricardo Aranegui VITORIA

Lunas en blanco y pintadas de grandes dimensiones para escaparates, cafés y demás. Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de segunda, para ornato.—Espejos de todas clases.—Marcos con cronos y decoraciones.—Molduras.—Vidrios negros impresos y de colores.—Vidrios del país y extranjeros.

Advertisement for Chocolates Ezquerro. Includes text 'PROBADO LO EXQUISITO' and 'CHOCOLATES EZQUERRA VITORIA' with an illustration of a woman.

Advertisement for Elixir Estomacal. Text: 'ELIXIR ESTOMACAL de Saiz de Carlos (STOMALIN) ESTÓMAGO e INTESTINOS'.

Advertisement for La Flor de Oro hair product. Text: 'LA MEJOR TINTURA PROGRESIVA ES LA FLOR DE ORO Usando esta privilegiada agua nunca tendréis canas ni seréis calvos'.

Advertisement for Serrus eye product. Text: 'SERRUS el ojo ve que limpia el calzado mejor que ninguna otra composición'.

Advertisement for Serrus shoe polish. Text: 'SERRUS limpia el calzado mejor que ninguna otra composición'.